



DÉCOUVREZ LES ACTUALITÉS DE L'INSTITUT FRANÇAIS DE BOSNIE-HERZÉGOVINE

JUILLET 2025 | JULI 2025

À LA UNE

INSTITUT
FRANÇAIS
Bosnie-Herzégovine

« UPIS U TOKU »

30.6. – 25.7.2025.

**Kursevi
francuskog
jezika**

Nouvelle session : 30 juin

Novi ciklus: 30. juni

Les cours de français continuent même en été ! Quel que soit votre âge et votre niveau, vous trouverez un cours adapté à vos besoins.

La session aura lieu **du 30 juin au 24 juillet** pour les adultes et **du 30 juin au 11 juillet** ou **du 14 au 25 juillet** pour les enfants-adolescents.

Nastavljamo sa kursevima francuskog jezika i tokom ljeta! Pronađite kurs koji vam najbolje odgovara, bez obzira na vaše godine i nivo poznavanja francuskog!

Sesija ljetnog intenzivnog kursa traje od 30. juna do 24. jula za odrasle i **od 30. juna do 11. jula** ili **od 14. do 25. jula** za mlade.

[Inscriptions Sarajevo](#) | [Inscriptions Mostar](#) | [Inscriptions Banja Luka](#)



Camp d'été enfants | juillet 2025 | IF Sarajevo **Ljetni kamp za djecu | juli 2025. | IF Sarajevo**

Le camp d'été est de retour à Sarajevo ! Cet été, l'Institut français propose à vos enfants une semaine pleine d'aventures, de découvertes et de jeux... le tout en français !

Périodes : * Pour les 7 à 10 ans : Du 30 juin au 4 juillet

* Pour les 11 à 13 ans : Du 7 au 11 juillet

Les places sont limitées ! Inscrivez votre enfant via ce [formulaire](#)

Bientôt [+d'infos](#)

Ljetni kamp se vraća u Sarajevo! Ovog ljeta, Francuski institut nudi vašoj djeci sedmicu punu avantura, otkrića i igre... sve to na francuskom jeziku!

Periodi: *Djeca od 7 do 10 godina: 30. juni – 4. juli

*Djeca od 11 do 13 godina: 7. – 11. juli

Broj mjesta ograničen! Upišite svoje dijete preko [formulara](#).

Uskoro [više informacija](#)



Camp d'été pour les enfants | 30.6 - 4.7 | IF Mostar **Ljetni kamp za djecu | 30.6 – 4.7. | IF Mostar**

Le camp d'été pour les enfants de 6 à 11 ans ouvre ses portes cet été à l'Institut Français. Au programme : cours de français, jeux et ateliers créatifs dans une ambiance conviviale !

Pour plus [d'informations et inscriptions](#)

Ljetni kamp za djecu od 6 do 11 godina ovog ljeta otvara vrata u Francuskom institutu.

U programu: časovi francuskog jezika, igre i kreativne radionice u ugodnoj atmosferi!

Za više [informacija i prijave](#)



Festival international de littérature | Bookstan | 2-5.7. | Sarajevo Međunarodni festival književnosti | Bookstan | 2-5.7 | Sarajevo

Festival international de littérature à ne pas rater cet été. Pour vos agendas :

2 juillet à 15h : atelier autour du livre d'enfants « Mister Papillon » avec Bajkologija. [Inscrivez](#) votre enfants ici.

5 juillet à 18h : promotion du livre « Deux frère » de Mahir Guven, auteur français. Entrée libre. Réservez votre [place](#).

Lieu : Buybook, Radićeva 4, Sarajevo.

Međunarodni festival književnosti koji se ne propušta ni ovog ljeta. Zabilježite u vaše kalendare :

2. juli u 15h : radionica oko knjige za djecu « Gospodin Leptir » sa Bajkologijom. [Upišite](#) vaše dijete ovdje.

5. juli u 18h : promocija knjige « Dva brata » francuskog autora Mahira Guvena. Ulaz slobodan. Rezervišite vaše [mjesto](#).

Mjesto : Buybook, Radićeva 4, Sarajevo.

[+ d'infos/više informacija](#)

ACTIVITÉS CULTURELLES | IZ KULTURE



RDV au cinéma | Mars Express | 17.6. | 18h30 | IF Banja Luka Projekcija filma | Mars Express | 17.6. | 18h30 | IF Banja Luka

En l'an 2200, Aline Ruby, détective privée o, et Carlos Rivera son partenaire androïde sont embauchés par un riche homme d'affaires afin de capturer sur Terre une célèbre hackeuse. De retour sur Mars, une nouvelle affaire va les conduire à s'aventurer dans les entrailles de Noctis, la capitale martienne, à la recherche de Jun Chow, une étudiante en cybernétique disparue. Noctis est leur ville, une utopie libertarienne rendue possible par les progrès en robotique, emblème d'un futur tourné vers les étoiles. Au fil de leur enquête, ils seront confrontés aux plus sombres secrets de leur cité ; ses institutions corrompues, ses trafics, ses fermes cérébrales, et les magouilles des toutes puissantes corporations. Le film est en français sous-titré en langue locale. Entrée libre.

Godine 2200, Aline Ruby, privatna detektivka, i njen partner android Carlos Rivera, unajmljeni su od strane bogatog biznismena kako bi na Zemlji uhvatili poznatu hakericu. Nakon povratka na Mars, novi slučaj vodi ih u dubine Noctisa, glavnog grada Marsa, u potragu za Jun Chow, nestalom studenticom kibernetike. Noctis je njihov grad, libertarijanska utopija omogućena napretkom robotike, simbol budućnosti okrenute ka zvijezdama. Tokom istrage, suočavaju se s najmračnijim tajnama svog grada — korumpiranim institucijama, krijumčarenjem, "mozgovnim farmama" i makinacijama svemoćnih korporacija. Film je na francuskom s titlovima na lokalnom jeziku. Ulaz besplatan.



Le cinéma d'été | 27.7.-2.8 | Le jardin de la maison de Mujaga Komadina Ljetno kino | 27.7.-2.8 | Dvorište kuće Mujage Komadine

Dans le cadre du programme du cinéma d'été de l'Office de tourisme de Mostar, l'Institut français présentera les films français et francophone.

U okviru Ljetnog kina Turističke zajednice Grada Mostara, Francuski Institut će predstaviti francuske i frankofone filmove

+ d'infos | više informacija

COURS ET EXAMENS | KURSEVI I ISPITI



Ateliers de conversation Radionice konverzacije

Envie de parler français avec un natif ?
Retrouvez toute l'actualité des ateliers de conversation sur notre [page Facebook](#).
Vendredis : en présentiel à Mostar à 18h.

Želite pričati francuski sa nativnim govornikom?
Sve novosti o online radionicama konverzacije pronađite na našoj [Facebook stranici](#)!
Petkom: uživo u Institutu u Mostaru u 18h

MÉDIATHÈQUE | MEDIJATEKA



Horaires | Radno vrijeme

La médiathèque de l'Institut français de Bosnie-Herzégovine est heureuse de vous accueillir !

En tant que membre de l'Institut, vous avez accès à un [catalogue en ligne](#) et à un service de prêt. Les horaires d'ouverture de la médiathèque sont les suivants : du lundi au jeudi (8h30 – 21h), vendredi (8h30 – 16h) et samedi* (10h – 13h).

*La médiathèque sera fermée le samedi de juillet à septembre.

Pour en savoir plus, rendez-vous sur le [site](#).

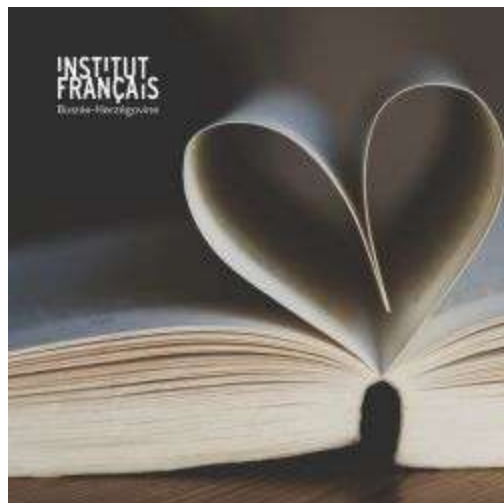
Medijateka Francuskoj instituta u Bosni i Hercegovini želi vam dobrodošlicu !

Kao član Francuskog instituta imate pristup [online katalogu](#) i uslugu posuđivanja knjiga.

Radno vrijeme medijateke je sljedeće : od ponedjeljka do četvrtka (8h30 – 21h), petkom (8h30 – 16h) i subotom* (10h – 13h).

* Subotom, od jula do septembra, medijateka će biti zatvorena.

Za više informacija, pogledajte na [stranici](#).



Coup de cœur | Archipels d'Hélène Gaudy Preporuka za čitanje | Arhipelazi Hélène Gaudy

Un [roman](#) poétique et émouvant sur les fragments de mémoire, les traces du passé et les lieux qui nous façonnent.

Dans une écriture subtile et sensible, l'autrice explore la perte, l'identité et les archipels intérieurs que nous bâtissons.

À emprunter sans tarder ! Réservez sur notre [catalogue en ligne](#).

Poetičan i dirljiv [roman](#) o fragmentima sjećanja, tragovima prošlosti i mjestima koja nas oblikuju. Kroz suptilnu i osjetljivu prozu, autorica istražuje teme gubitka, identiteta i unutrašnjih arhipelaga koje gradimo..

Posudite ga već danas ! Rezervišite putem našeg [online kataloga](#).



CULTURETHÈQUE

Les vacances d'été avec [Culturethèque](#) !

En été on a le temps pour décorer la maison, voyager... et bien sûr de lire !

Culturethèque est accessible à tous ceux qui souhaitent [s'inscrire](#) et profiter d'une période d'essai gratuite de 30 jours.

Bonnes vacances et bonne lecture !

Ljetni raspust uz [Culturethèque](#) !

Ljeto je pravo vrijeme za uređivanje doma, putovanja... i naravno za čitanje !

Culturethèque je dostupna svima koji se žele [registrovati](#) i iskoristiti besplatni probni period od 30 dana.

Ugodan raspust i uživajte u čitanju !

[+ d'infos/više informacija](#)

LE COIN VERT | ZE KUTAK



ZE Kutak | Espace écoresponsable | IF Sarajevo

ZE Kutak | Ekološki prostor | IF Sarajevo

L'Institut français facilite vos gestes écologiques :

- déposez votre compost dans notre Petit jardin
- recyclez vos cartons, piles et ampoules dans notre ZE Kutak
- achetez local pour soutenir les petits producteurs et réduire votre empreinte carbone grâce à notre [e-shop](#)

N'hésitez plus ! Rendez-vous à l'Institut français et prenez part au changement !

Francuski institut olakšava vaše ekološke postupke:

- ostavite svoj kompost u našem vrtu
- reciklirajte kutije, baterije i sijalice u našem ZE Kutku
- kupujte domaće kako biste podržali male proizvođače i smanjili svoj ugljični otisak putem naše online [prodavnice](#)

Ne oklijevajte, posjetite nas i budite dio promjene!

[+d'infos/više informacija](#)



Yoga avec Mirela Yoga sa Mirelom

Nous sommes heureux de vous proposer des cours de yoga à l'Institut français.
Rejoignez-nous après le travail et profitez d'un cours unique en petit groupe et en français.
Les mercredis de 18h30 à 19h30. Prix: 20 BAM
Nombre de places limitées.

[Inscription obligatoire](#)

Zadovoljstvo nam je ponuditi vam časove joge u Institutu u Sarajevu.
Pridružite nam se nakon radnog dana na času joge na francuskom jeziku u maloj grupi.
Srijedom od 18h30 do 19h30. Cijena: 20 KM
Broj mjesta ograničen.

[Obavezna prijava](#)

[+ d'infos | više informacija](#)

AUTRE | DRUGO



Coworking à l'Institut français à Sarajevo Coworking u Francuskom institutu u Sarajevu

Vous cherchez un espace de travail agréable et stimulant à Sarajevo ?
L'Institut français de Bosnie-Herzégovine vous propose un espace de
coworking au cœur de la ville.
Cet espace est conçu pour répondre à vos besoins.

Tražite ugodan i stimulativan prostor za rad? Francuski institut u BiH
vam nudi prostor za coworking u srcu grada.
Prostor koji smo specijalno uredili za ovu svrhu odgovoriće na sve vaše potrebe.

[+ d'infos | više informacija](#)



Coworking day | le mercredi | 9h-20h | Mostar
Coworking day | svake srijede | 9h-20h | Mostar

Chaque mercredi, l'Institut français ouvre ses portes à toutes celles et ceux qui recherchent un endroit agréable et une ambiance conviviale pour travailler. Pour plus d'informations et la réservation de la place, [contactez-nous](#)

Svake srijede Francuski institut otvara svoja vrata za sve one koji traže ugodno mjesto i prijatnu atmosferu za rad.

Za više informacija i rezervaciju mjesta, [javite nam se](#)



Sarajevo 1984 – Paris 2024 | Timbre
Sarajevo 1984. – Pariz 2024. | Poštanska marka

Découvrez le timbre « Amitié Golub »

Nous avons le plaisir de vous présenter le timbre personnalisé de l'Institut français de Bosnie-Herzégovine, réalisé dans le cadre de notre programme Sarajevo 1984 – Paris 2024. Vous pouvez vous procurer le timbre auprès de l'Institut français (Sarajevo, Mostar et Banja Luka), ou par correspondance, sous deux formats : format timbre simple et format livret-cadeau.

Predstavljamo poštansku marku « Amitié Golub »

Zadovoljstvo nam je predstaviti vam personaliziranu poštansku markicu Francuskog instituta u Bosni i Hercegovini, proizvedenu u sklopu našeg programa

Sarajevo 1984 – Pariz 2024. Markicu možete kupiti lično u Francuskom institutu (Sarajevo, Mostar i Banja Luka) ili vam jemožemo poslati poštom.

Markica je dostupna u dva formata: format poštanske marke i format poklon knjižice.



Rejoignez nos groupes Viber !

Viber grupa: Francuski institut u BiH & Activités enfants & ados

Rejoignez nos groupes Viber pour être au courant de toutes les nouveautés.
Vous êtes intéressés par les différentes activités culturelles que nous organisons ?
Ou par les cours de français ou de langue locale ? Rejoignez-nous et restez informés de tous nos projets !

Pridružite se našim Viber kanalima i budite u toku sa svim dešavanjima za djecu i odrasle. Zanimaju vas različiti kulturni događaji koje organizujemo? Kursevi francuskog ili bhs jezika?
Pridružite se i budite informisani o našim događajima!

[Francuski institut u BiH](#) (viber chanel)
[Activités enfants & ados](#) (viber chanel)

Cette lettre d'information est susceptible de pouvoir être modifiée.

Ovaj bilten može biti izmijenjen.

Institut Français de Bosnie-Herzégovine
Tina Ujevića 8
71000 - Sarajevo

Si vous ne désirez plus recevoir d'e-mail de notre part, il vous suffit juste de cliquer sur le lien de [désinscription](#).
Ukoliko ne želite više primati naš bilten, dovoljno je kliknuti na link [odjava](#).